الباب الرابع نتائج البحث وتحليلها

توضح نتائج البحث في هذا الباب التخطيط لتصنيع المنتج، وعملية صنع المنتج، وعملية التقييم من قبل خبراء المواد الدراسية، وكذلك تحليل استجابات الطلاب للمنتج.

أ. التخطيط

مرحلة البحث الأولي هي التخطيط. يبدأ التخطيط في هذا البحث بدراسة أدبية حول إمكانات ومواصفات المنتج المراد تطويره. تم وصف إمكانات المنتج مسبقًا في مناقشة الخلفية، وهي عدة دراسات تكشف عن إمكانية القراءة الموسعة. علاوة على ذلك، تمت صياغة مواصفات منتج القراءة الشاملة وفقًا لبحث سابق.

مواصفات القراءة الموسعة:

مواصفات القراءة الموسعة	رقم
قراءة أنواع مختلفة من النصوص	١
ينصب التركيز على فهم المعنى أكثر من الفهم اللغوي	۲
قراءة من أجل المتعة	٣
يجب أن تتوفر موضوعات متعددة في مجموعة متنوعة من	٤
مواد القراءة	
يختار الطلاب ما يريدون قراءته	0
الطلاب يقرئون كثيرا	٦
الغرض من القراءة يتعلق بالمتعة	٧

القراءة كمكافأة	٨
تتم القراءة بسرعة	9
تتم القراءة بشكل فردي في حالة صامتة	١.
والمدرسين كأمثلة للقراءة	11

فيما يلي نتائج صياغة مواصفات المنتج بناءً على مبادئ تطوير منتج كتاب القصة بناءً على نص متواز ثنائي اللغة تم وصفه سابقًا في الباب الثاني من هذه الدراسة:

مواصفات المنتج	المعايير
يحتوي الكتاب على عدة	مثير للإعجاب
مواضيع/ عناوين لقصص مختلفة	
يحتوي الكتاب على رسوم	
توضيحية	
الكتب لها غني بالألوان	niic
يحتوي الكتاب على اللغة العربية	يجب أن تكون الكتب مفهومة
والإندونيسية	وسهلة للقراءة
يتم ترتيب المفردات بين اللغتين	
بشكل وثيق	
الكتب تترك مساحة فارغة	
تقدم الكتب الضوء على المفردات	

الكتاب لا يحتوي على واجب	يجب أن تجعل الكتب الطلاب
ثقيل	مرتاحين وغير مضغوطين

ثم تبحث الباحثة عن مادة على شكل قصص قصيرة تعتبر مناسبة لإدراجها في الكتاب. القصص الشعبية على الإنترنت هي إمكانات كبيرة يمكن تطويرها. فيما يلي نتائج البحث عن المواد المتاحة على عدة الشبابيك الإنترنيت:





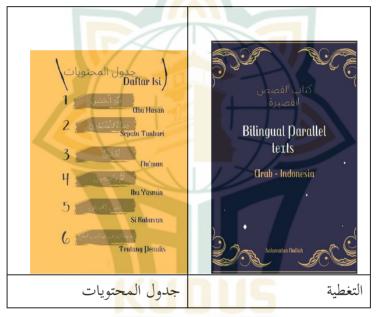
مصدر الموقع الإ<mark>لكتروني الذي تتبعه المؤلف</mark> ، وهو:

hindawi.org, ar.wikipedia.org, haybinyakzhan.blogspot.com. بعد ذلك، تتم عملية الترجمة بمساعدة تطبيق القاموس الإندونيسي العربي، Google Translate ، وقاموس المعاني ، Reverso Context ، بعد ذلك تمت معالجة الترجمة من قبل باحثين أراج إلى اللغة الإندونيسية الجيدة . يضيف المؤلف أيضًا أحرفًا متحركة غير مكتملة إلى القصة الواحدة

ثم قام الباحث باختيار النص. يتم اختيار العنوان بناءً على عدة معايير، وهي طول القصة ومحتوى القصة المثير للاهتمام ومصداقية القصة وسهولة نص القصة وتوافر حركة الأصلية لسهولة القراءة. القصص المختارة هي: أبو الحسن لكامل كيلاني، حِذِاءُ الطُّنْبُوْرِيِّ لكامل كيلاني، نُعْمَانُ لكامل كيلاني، في أيسْمِينَ ليعقوب الشاروني.

ب. الإنتاج

تتم عملية الإنتاج من خلال صنع المنتجات بناءً على التصميمات التي تم إجراؤها. ما يلي هو توثيق إنشاء المنتج من خلال تطبيق Canva Pro والموقع الإلكتروني. يتكون التصميم الأولي من التغطية وجدول المحتويات ومحتويات القصص التي تم إعدادها باستخدام parallel texts







ج. التقييم

1. التحقق من صلاحية من خبراء المواد

بعد تصنيع المنتج، تأتي بعد ذلك عملية التقييم. أولاً، تُستخدم عملية التقييم لقياس ما إذا كان المنتج متوافقًا مع المواصفات الأولية للمنتج. بجانب التقييم يستخدم لتحسين المنتج بناءً على اقتراحات الخبراء. فيما يلي المتحققون لتقييم هذا المنتج:

المتحقق	المنصب	الاسم	الرقم
اللغة العربية	محاضر في	Amin Nasir, S. S, M.S.I	١
	قسم تعليم		
	اللغة العربية		

تعلم اللغة	محاضر في	Dr. Abdul Mutholib. S.	۲
1		Ag., M. Pd.	
العربية	قسم تعليم		
	اللغة العربية		
تعلم اللغة	<u> </u>	Dr. Fuad Munajat, SS, MA	٣
العربية	قسم تعليم		
	اللغة العربية		
اللغة العربية	م <mark>حاضر</mark> في	Azwar Annas, M. Pd. I	٤
	قسم تعلیم	7 + 1	
	اللغة العربية		
اللغة العربية	محاضر <mark>في</mark>	Mif <mark>tahul</mark> Huda, M. A.	0
	قسم تعليم		
	اللغة العربية		

الخطوة التالية هي إجراء اختبار داخلي من خلال طلب التقييم من الخبراء. هذا التقييم يتوافق مع مواصفات المنتج التي تم تحديدها في بداية التصنيع. يتم إجراء هذا التقييم لمعرفة ما إذا كان المنتج قد استوفى المواصفات الأولية أم لا.

فيما يلي نتائج تقييم من الخبراء:

الفئة	نتيجة التقييم	جوانب التقييم	رقم
صالح	٣,٤	صلاحية مواد	١
		القراءة	

صالح	٣,٢	القدرة على	۲
		التعلم	
صالح جدا	٣,٦	الفائدة	٣
صالح جدا	٣,٦٧	المثير للاهتمام	٤
صالح	٣,٣٥	الجدوى البصرية	٥
صالح جدا	۳,۷	المرونة	٦

رسم بياني من نتائ<mark>ج التقييم على</mark> النحو التالي



متوسط قيمة جميع جوانب التقييم هو ٣,٤٩ لذلك تم تصنيفها على أنها صالحة. تظهر نتائج التقييم أيضًا أن المنتج مناسب للاستخدام. الجانب الثاني يحصل على أدنى درجة. تلقى هذا الجانب غالبية الانتقادات من الخبراء، خاصةً لتغيير نوع الخط

الذي تم استخدامه لأن الخط السابق كان صعب القراءة. ثاني أدنى درجة هي دقة الكتابة والمحتوى. وهذا يتماشى مع وجود عدة أخطاء كتابية باللغتين العربية والإندونيسية في الكتاب. ومع ذلك، يمكن إصلاح ذلك في مرحلة الإصلاح.

يتفق الخبراء على أن هذا المنتج مثير للاهتمام. يعد هذا نجاحًا لأن الغرض الرئيسي من هذا المنتج هو أن يكون ممتعًا بحيث يمكنه تشجيع الطلاب على قراءته. أقل قيمة يتم الحصول عليها من نتائج التقييم هي جانب القدرة على التعلّم. قال معظم المتحققين إن الخطوط العربية للقصة القصيرة الأولى والثالثة كانت صعبة على طلاب مدرسة عالية لقراءتها. بصرف النظر عن نوع الخط، فإن ما جعل قراءة الكتاب صعبًا هو الخطأ المطبعي وسوء الفهم في اللغة الإندونيسية. يؤثر هذا أيضًا على قيمة جانب صلاحية المادة، على سبيل المثال، في بنية الجمل العربية المعقدة نسبيًا، وجد أن معنى الإندونيسية لا يمثل معنى اللغة العربية. لكن بشكل عام، تكون صلاحية المحتوى في الفئة الصالحة.

الجانب المفيد هو القيمة المضافة في الكتاب، حيث يتفق رأي الخبراء على أنه يمكن استخدام الكتاب لزيادة مفردات الطلاب. الاقتراحات المقدمة هي تضيف إلى قائمة المفردات بحيث يجد الطلاب سهولة في التعلم. تظهر نتائج التحقق أيضًا أن الكتب يمكن أن تزيد من إمكانات التعلم للطلاب خارج الفصل الدراسي. هذا يدل على أن الكتاب قد استوفى المواصفات الأولية، أي أن الغرض من صنع الكتاب هو تعظيم التعلم المستقل، لأن

التعلم في الفصل لا يكفي لدعم اكتساب اللغة. يعد التعلم المستقل خارج الفصل الدراسي أيضًا أحد أنشطة لدعم القراءة الموسعة. وفقًا لرأى الخبراء، يمكن لهذا الكتاب أيضًا دعم التعلم في الفصل الدراسي. ومع ذلك، هناك استثناء واحد وهو أن الكتب لا تدعم التعلم في الفصل إذا لم تكن متوافقة مع المواد التعليمية والجوانب اللغوية التي سيتم تحقيقها في المنهج التعليم. هذه ليست مشكلة كبيرة لأن محور الكتاب هو الأنشطة المستقلة التي لم يتم تحديدها من خلا<mark>ل ا</mark>لتعلم في الف<mark>صل.</mark> التالي هو الج<mark>انب</mark> المثير للاهتمام. هذا الجانب هو ثاني أعلى درجة. يتكون جانب المثير للاهتمام من جاذبية المحتوى والرسوم التوضيحية. لقد ورد في الباب الثاني من هذا البحث أن شرط اكتساب اللغة في القراءة الموسعة هو قراءة شيء مثير للاهتمام للغاية. جانب المثير للاهتمام هو أهم جانب في القراءة الموسعة حتى Krashen يقول إن الجاذبية أو المثير للاهتمام شرط مهم لاكتساب اللغة. هذا يدل على أن الكتاب قد استوفى مواصفات المثير للاهتمام.

الجانب التالي هو تصميم محتوى الكتاب. تظهر نتيجة التحقق من الصحة أن تصميم محتوى الكتاب في فئة جيدة. بعض الاقتراحات التي قدمها الخبراء تهدف إلى تحسين وضع العناوين، حيث توجد في بعض الصفحات عناوين موجودة في أسفل الصفحة. بالإضافة إلى ذلك، هناك اقتراحات بضرورة وضع الرسوم التوضيحية في بداية القصة. تحرز مواصفات المرونة أعلى الدرجات، مما يعنى أن الكتاب قابل للنقل ويمكن استخدامه داخل الفصل

وخارجه. هذا يدل على أن الكتاب مثالي للقراءة المكثفة حيث يتمتع الطلاب بحرية اختيار وقت ومكان قراءة هذا الكتاب.

 استجابة الطلاب نتائج استبيان استجابة الطلاب

الفئة	نتيجة <mark>التقييم</mark>	جوانب التقييم	رقم
جيد	٧٩,٧٦	يجب أن تحقق المواد	1
		الأثر للطلاب	
جيد جدا	۸۸,۸۸	تساعد المواد <mark>الطلاب</mark>	٢
		على الشعور <mark>بالراحة</mark>	
جيد جدا	1	تتطلب المواد وتسهل	٣
		الاستثمار النفسي	
		للطلاب	
جيد جدا	91,77	توفر المواد مدخلات	٤
		لمساعد الطلاب	
		لفهمه	
جيد جدا	۸٧,٥	المرونة	0
جيد	٦٦,٦٧	محتويات الجذابة	٦
جيد	٧٥	لتكون قراءةً	٧



تسببت قيود الوقت والظروف في أن تأخذ هذه الدراسة ثلاث عينات فقط من الطلاب لسؤالهم عن آرائهم. على الرغم من أن هذا غير مؤهل للاختبار الخارجي، يمكن استخدام هذه العينة لزيادة البيانات في الاختبار الداخلي. تُستخدم آراء الطلاب هذه لتحسين الكتاب ولمحة عامة صغيرة عن سهولة قراءة هذا الكتاب للطلاب. بالإضافة إلى ذلك، يقتصر هذا البحث على اختبار الخبراء الداخلي، كما هو وضح في الباب الثالث، وهو المستوى الأول للبحث والتطوير، أي صنع المنتجات بدون تجارب.

يوضح استبيان إجابة الطالب متوسط قيمة ٨٤,٢ وهي في فئة جيدة جدًا. كانت نتائج استجابات الطالب على جوانب انطباع الطالب عن الكتاب جيدة. تعد ألوان الكتاب والرسوم التوضيحية

عامل الجذب الرئيسي. وفي الوقت نفسه، يُظهر جانب المحتوى الحاجة إلى الإضافة إلى تنوع مواضيع القصة بسبب الاهتمامات المختلفة للطلاب.

الجانب الثاني هو أن هذا الكتاب يجعل الطلاب يشعرون براحة كبيرة. وهذا يدل على أن الكتاب ناجح من حيث القراءة الموسعة، أي لا إكراه ولا ضغط، والقراءة تتم طواعية، مع التركيز على عملية الاستمتاع بالقراءة دون أي واجبات وتقييم ثقيل.

علاوة على ذلك، يشعر الطلاب أن هذا الكتاب يمكن أن يطور الاستثمار النفسي للطلاب، حيث تظهر نتائج الاستبيان أن جميع العينات تشعر بأنها قادرة على العثور بشكل مستقل على معلومات جديدة في الكتاب. الجانب المهم التالي هو أن الكتاب يوفر فهمًا للمعنى للطلاب. هذا شرط لتوفير مدخلات مفهومة. تشير إجابات الطلاب إلى أن الكتاب يقدم فهماً للمعنى، وهو في فئة جيدة جدًا. علاوة على ذلك، فإن جانب المرونة أيضًا جيد جدًا، حيث يتفق الطلاب على أن الكتاب سهل الحمل ويمكن قراءته في مواقف مختلفة.

التالي هو الجانب الجاذبية. يُسأل الطلاب عما إذا كان الكتاب يقدم موضوعات يريدون دراستها. على الرغم من أن نتائج الاستبيان أظهرت فئة جيدة، إلا أن هذا الجانب حصل على أقل درجة من بين الجوانب الأخرى. وذلك لأن الموضوعات بين الطلاب مختلفة، وهناك حاجة إلى المزيد من محتوى الموضوعات بحيث تكون إمكانية اهتماماتهم المشتركة أكبر. تشير إجابات

الطلاب أيضًا إلى إمكانية قراءة الكتاب. يشير جانب المقروئية إلى أنها في فئة جيدة جدًا.

٣. نتيجة المقابلة

تهدف المقابلة في هذه الدراسة إلى معرفة المزيد من تعليقات الخبراء وآراء الطلاب حول الكتب التي تم تطويرها. تم إجراء المقابلة مع خبير واحد وثلاثة طلاب كعينة. الخبير المختار هو Dr. Fuad Munajat, SS, MA وثلاثة طلاب في الصف الثاني عشر في مدرسة عالية مفتاح فلاح، Min Amrina Yusro و Maulida Akhsya

أولاً: تعليقات الخبير على صحة الكتب التي تم تطويرها. "في رأيي، الكتب مناسبة، نعم. بالطبع، من خلال النظر الي مكونات هذا الكتاب. لذا، ككتاب إثرائي، فإنه يمنح الطلاب خارج بيئة المدرسة فرصة للقراءة، لذا فإن كتب مثل هذه تستحق للقراءة. لدي خبرة في أن القصص القصيرة مثل هذه باللغة الإنجليزية، مثل نصرالدين، ثم أبو نواس، التي تستخدم اللغة الإنجليزية، مفيدة جد، خاصة من مفرداتها، ثم من تراكيب الجمل البسيطة، يمكنها تحسين قدرات الطلاب، خاصة إذا تمت قراءته بشكل مستقل ".

فيما يلي رأي بخصوص الفائدة المحتملة للكتاب في المستقبل:

"لا يزال هذا النوع من الكتب نادرًا نسبيًا، مما يعني أنه ممكن جدًا. إذا نظرت إلى مدى توفر مواد الكتاب للغة العربية، فلا يزال من الصعب العثور عليها. هناك العديد من نماذج القصص مثل هذا ولكن في الكتب القديمة. على سبيل المثال، نوادر الحمق والفكاهة ولكن هذه قصص قديمة قد يكون من الصعب قبول المفردات اليوم فهذه هي قديمة قد يكون من الصعب قبول المفردات اليوم فهذه هي العقالية حتى وإن لم تتغير اللغة العربية كثيرًا، لا تزال مفردات ووظيفة المفردات نفسها تتغير. وهذا يعني أن هذا الكتاب مع العصر الحالي سيكون أكثر ملاءمة. لذلك أعتقد أن هذا يستحق القراءة وأن يتم تطويره في المستقبل."

الكتاب

"من حيث المظهر، خاصة إذا كان الورق يستخدم لوكس بالفعل، فهذا جيد. إنه فقط من التصميم الذي لا يزال من تخطيطاً كما لو كان مثل القاموس. في الواقع، لا يزال من الممكن جعله أكثر تشويعًا إذا، على سبيل المثال، لقد أخبرتك سابعًا من حيث الخط إذن، من جانب جدول المحتويات ... هذا جيد بالفعل ... كم عدد الصفحات في هذا الموضوع؟ هل هذه قصة واحدة؟ لون هاه؟ أوه ... مثل هذا، هذه مشكلة في التنسيق. هل هذا عنوان؟ العناوين موجودة دائمًا في الأعلى. لذا في كل ما يجب أن العناوين موجودة دائمًا في الأعلى. لذا في كل ما يجب أن

يكون أعلاه. لذلك ربما لا يزال التنسيق بحاجة إلى التعديل ا

فيما يلي تعليقات الطلاب على هذا الكتاب. أولاً، بعض التعليقات المتعلقة بجانب قابلية القراءة في الكتاب. سُئل الطلاب عما إذا كانوا يقرؤون الكتاب بسهولة.

"نعم، لأن الغلاف والرسوم التوضيحية للكتاب مثيرة للاهتمام، كما أن موضوع القراءة ومحتوياته يعطي انطباعًا تعليميًا أكثر انعكاسًا."

"نعم، سهل"

"إنه صعب بع<mark>ض الش</mark>يء لأن الخط ال<mark>عربي معقد. لكن بالنسبة للخطوط الإندونيسية، الأمر سهل."</mark>

ثانيًا، سُئل الطلاب عما إذا كانوا قد استمتعوا بقراءة

الكتاب.

"ليس حقًا، لأنني شخصياً لا أحب الرسائل التعليمية الغامضة مثل الأدب في هذا الكتاب."

"أنا أستمتع بقراءة هذا الكتاب"

"نعم، لأن الكتاب يبدو جذابًا ومبهجًا للعين، والعديد من الألوان والصور."

ثالثًا، سئلوا عن الاقتراحات التي يجب وضعها في الكتاب. "توضيح جدول المحتويات مباشرة إلى رقم الصفحة" "اجعل تقسيم القصص أكثر ترتيبًا" "يمكن تحسين معنى اللغة"

رابعًا، شئل الطلاب عن نوع الموضوع الذي يرغبون في قراءته. الإجابات هي الصداقة، أبطال إندونيسيا، والرومانسية الإسلامية. أظهرت نتائج المقابلة استجابة جيدة إلى حد ما. من نتائج المقابلة، ثم إجراء تحسينات على المنتج وفقًا للاقتراحات التي تم استلامها.

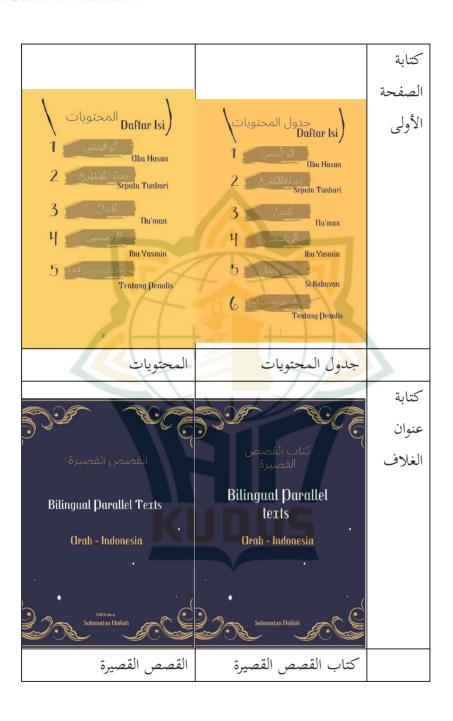


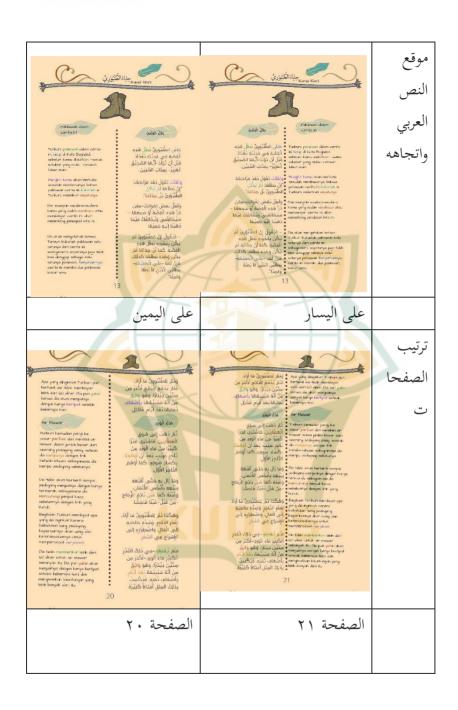
٤. تنقيح المنتج فيما يلي نتيجة التنقيح بناءً على اقتراح المتحققين:

	بعد التحسين	قبل التحسين	الأجزاء
			الأجزاء تحتج إلى
			إلى
			التحسين
	أَبُو الْحَسَنِ	أَبُو الْحَسَنِ Movid Kinai	نوع الخط
Rome Thu Hasas fan Teman Temaniya	Hilani المُنسَنِ وَأَصْحَالُهُ الْحُسَنِ وَأَصْحَالُهُ	Korid Kladi 🤝 Gira Hasandar Tanasara.	الخط
Obu Hasan tumbah di kota Bagkdad pada zoman khalifah Haran Ge Rashid.	نشأ أَبُو الْحَسَنِ فِي مَدِيْتَةِ بَغْدَادَ فِي رَمَنِ الْخَلِيْفَةِ هَارُونَ الرَّشِيْدِ	مَّنَ أَنِّهُ الْمُسَنِّ مِنْ مَدَيِّكُ مَدَيِّكُ وَالْمَسْنِ مِنْ مَدَيِّكُ مَدَيِّكُ مَدَيِّكُ مَدَيِّكُ مَد وَالْمُسْتِّدُ مِنْ أَرْضُ الْفَطْلِيَّةِ مَا الْمُسْتِّدِ السُّشِيْدِ السَّسِّةِ السَّسِيِّةِ الْمُسْتِّدِ الْمُسْتِّدِةِ الْمُسْتِّدِةِ الْمُسْتِّدِةِ الْمُسْتِّقِةِ الْمُسْتِّقِةِ الْمُسْتِّدِةِ الْمُسْتِيَةِ الْمُسْتِّقِةِ الْمُسْتِيَّةِ الْمُسْتِيِّةِ الْمُسْتِيِيِّةِ الْمُسْتِيِّةِ الْمُسْتِي	
Ovulussa seconing vang kawa rasu, sehingga keliku saufut, ia rassarisi harta yang hunyak darinya.	وَكَانَ أَنُوهُ غَيْبًا حِدًا. فَلَمَّا مَاتُ وَرِثَ مِنْهُ أَمْوَالًا كُثِيْرَةً	مَّنَانُ أَنْهُمْ غَلَيْنُ مِثَارٍ فَلَقَى Creborus starting verse larce perse. فَأَنَّهُ وَالْهُمُ غَلَيْنُ مِثَارَ فَلَقَا لَكُلُونُ وَالْمُوالُونُ وَلَيْنَ عَلَيْنَ فَلِكُونُ وَلَيْنَا فَلَيْنَ وَلِيَا وَلَيْنَا وَلَيْنَا وَلِيَانَ وَلِيَانَ وَلِيَا وَلَيْنَا وَلِيَانَ وَلِيَانِ وَالْمُولِينِ	
Dia lalu merahnyi harin ilu merépati daa hnyiwa yang sama. Dia menyimpan sebagian ilu.	فَقْسَمُهَا قِسْمَتِن مُتَسَاوِيَيْن، وَاثْخَرَ نِصْفَ تَرُوَتِهِ	دُمُنَّهُ وَيَثَنِي وَادَّهُو يَصْفَعُ مُعَالِينَ وَادَّهُو يَصْفَعُ مُعَالِينَ وَادَّهُو يَصْفَعُ مُعَالِينَ مَرْضُ كُونَا فَيْ الْأَوْلِينِ فَيْ الْمُعَالِّينِ فَيْ الْمُعَالِّينِ فَيْ الْمُعَالِّينِ فَيْ الْمُعَالِّين مُعْلِمًا لِمُعَالِّينِ الْمُعَالِينِ الْمُعَالِينِ الْمُعَالِينِ الْمُعَالِينِ فَيْ الْمُعَالِينِ وَالْمُعَا	
dan menggunakan sebagian yang lain untuk kesenangan dan keyendikannya	وْوَفْفَ النَّصْفَ الْآخَرَ عَلَى مُسْزَّاتِهِ وَمُناهِجِهِ مُسْزَّاتِهِ وَمُناهِجِهِ	ທີ່ ຂັດທີ່ເຂົ້າ ເປັນເຂົ້າ ເປັນ ເປັນ ເປັນ ເປັນ ເປັນ ເປັນ ເປັນ ເປັນ	
Maku dari ilu, hurvak leman yang berlagak rinta dan selia menenasiriya.	فَاجْتُمْعُ حَوْلُهُ كَثِيْرٌ مِنْ الْأَصْحَابِ الْدِئِنَ تَطَاهَرُوا لَهُ بِالْحُبُ وَالْإِخْلَاصِ	هُ بِالْمُحَاتِ الْأَيْثِ كُلُاهُ أَوْنِهُ اللَّهُ اللَّهِ الْمُعَالِيِّةِ الْمُعَالِّيّةِ وَالْمُعَالِيّةِ ال بِالْمُثِيّةِ وَاللَّهُ اللَّهِ اللَّهِ بِالْمُثِيّةِ اللَّهِ	

KUDUS









الاستنتاج الأخير هو أن المنتج الذي تم تطويره صالح، وأن استجابة الطالب للمنتج جيدة جدًا، بحيث يكون المنتج مناسبًا للاستخدام. والمنتج المطور يلبي المواصفات الأولية.